

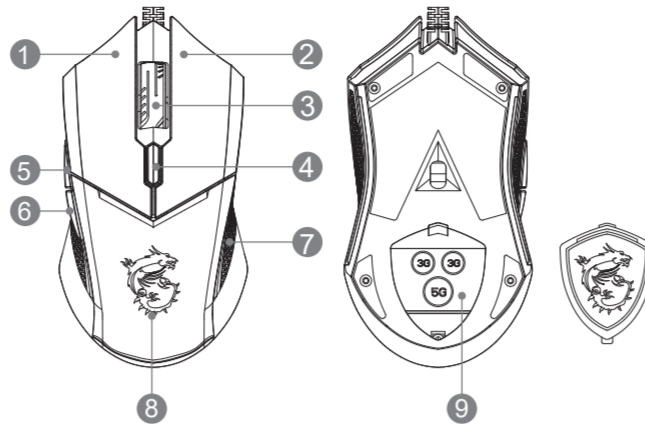
msi

CLUTCH GM08 GAMING MOUSE

QUICK START GUIDE

English

Overview



1. Left Button
2. Right Button
3. Scroll Wheel
4. DPI Switch
5. Side Button 1 (Default Setting : Next Page)
6. Side Button 2 (Default Setting : Previous Page)
7. Anti-slip Side Grip
8. Dragon LED
9. 3g x2 & 5g Weights

Adjust the Weight

1. Open the bottom cover located on the bottom side of the mouse.
2. Place or take out the weight as needed.
3. Install and close the bottom cover.

繁體中文

外觀檢視

1. 左鍵
2. 右鍵
3. 滾輪
4. DPI 切換鍵
5. 側鍵 1 (預設為下一頁)
6. 側鍵 2 (預設為上一頁)
7. 防滑側握
8. 龍型背光 LED
9. 3g x2 & 5g x1 砵碼

調整重量

1. 打開底蓋
2. 依需求置入或取出砵碼
3. 裝回底蓋

简体中文

外观概述

1. 左键
2. 右键
3. 滚轮
4. DPI 切换键
5. 侧键 1 (预设为下一页)
6. 侧键 2 (预设为上一页)
7. 防滑侧握
8. 龙魂 LED
9. 3g x2 & 5g x1 砵码

调整重量

1. 打开底盖
2. 依需求置入或取出砵码
3. 装回底盖

日本語

概要

1. 左ボタン
2. 右ボタン
3. スクロールホイール
4. DPI スイッチ
5. サイドボタン 1 (デフォルト設定: 次頁)
6. サイドボタン 2 (デフォルト設定: 前頁)
7. 滑り止めサイドグリップ
8. ドラゴン LED
9. 3g x2 & 5g x1 ウェイトパーツ

重量の調整

1. マウスのカバーを取り外します。
2. お好みに応じて、ウェイトパーツを取り外しお好みの重量に調整できます。
3. マウスのカバーを取り付けます。

한국어

개요

1. 왼쪽 버튼
2. 오른쪽 버튼
3. 스크롤 휠
4. DPI 스위치
5. 측면 버튼 1 (기본 설정: 다음 페이지)
6. 측면 버튼 2 (기본 설정: 이전 페이지)
7. 미끄럼 방지 측면 그립
8. 드래곤 LED
9. 3g x2 & 5g 무게

무게 조정

1. 마우스 하단에 위치한 하단 커버를 엽니다.
2. 필요에 따라 무게를 넣거나 빼줍니다.
3. 하단 커버를 설치하고 닫습니다.



상호 : (주) 엠에스아이코리아
제품명 : 마우스
모델명 : GM08
제조년월 : 2023년
제조자 및 제조국가 : MSI / 중국

Bahasa Indonesia

Ringkasan

1. Tombol Kiri
2. Tombol Kanan
3. Roda Gulir
4. Pengalih DPI
5. Tombol Samping 1 (Pengaturan Default: Halaman Berikutnya)
6. Tombol Samping 2 (Pengaturan Default: Halaman Sebelumnya)
7. Pegangan Samping Anti-selip
8. LED Dragon
9. Berat 3g x2 & 5g

Sesuaikan Berat

1. Buka penutup bawah yang terletak di sisi bawah mouse.
2. Setel berat sesuai yang dibutuhkan.
3. Pasang dan tutupkan penutup bawah.

Tieng Viet

Tổng quan

1. Nút Trái
2. Nút Phải
3. Nút Cuộn
4. Nút nhanh DPI
5. Nút Phụ 1 (Cài đặt mặc định: Trang sau)
6. Nút Phụ 2 (Cài đặt mặc định: Trang trước)
7. Lốp chống trơn trượt ở cạnh
8. LED Rồng
9. Trọng lượng 3g x2 & 5g

Điều chỉnh trọng lượng

1. Mở nắp dưới nằm ở phía đáy của chuột.
2. Thêm vào hoặc lấy bớt trọng lượng theo nhu cầu.
3. Lắp lại và đóng nắp dưới.

Magyar

Általános áttekintés

1. Bal gomb
2. Jobb gomb
3. Görgetőkerék
4. DPI-kapcsoló
5. 1. oldalgomb (alapbeállítás: Következő oldal)
6. 2. oldalgomb (alapbeállítás: Előző oldal)
7. Csúszásgátló oldalsó markolat
8. Sárkány LED
9. 3 g x2 és 5 g súlyok

Tömeg beállítása

1. Nyissa ki az egér alján található fedelet.
2. Helyezze be vagy vegye ki a kívánt mennyiségű súlyt.
3. Helyezze vissza és zárja le az alsó fedelet.

Slovenčina

Prehľad

1. Ľavé tlačidlo
2. Právě tlačidlo
3. Rolovacie koliesko
4. Prepínač DPI
5. Bočné tlačidlo 1 (Predvolené nastavenie: ďalšia stránka)
6. Bočné tlačidlo 2 (Predvolené nastavenie: predchádzajúca stránka)
7. Protišmykové bočné uchytienie
8. Dragon LED
9. Závažia 3 g x 2 a 5 g

Úprava hmotnosti

1. Otvorte spodný kryt na spodku myši.
2. Podľa potreby vyberte závažia.
3. Nainštalujte a zavrite spodný kryt.

Suomi

Yleistä

1. Vasen painike
2. Oikea painike
3. Vierityspainike
4. Tarkkuusvalitsin (DPI)
5. Sivupainike 1 (oletusasetus: seuraava sivu)
6. Sivupainike 2 (oletusasetus: edellinen sivu)
7. Luistamaton sivutartuntapinta
8. Dragon-tehostevalo
9. Painot 3 g (2 kpl) ja 5 g

Painon säätäminen

1. Avaa hiiren pohjassa oleva kansi.
2. Lisää tai poista painoja tarpeen mukaan.
3. Aseta pohjakansi takaisin paikalleen ja sulje kansi.

Svenska

Översikt

1. Vänster knapp
2. Höger knapp
3. Rullningshjul
4. DPI-växlare
5. Sidoknapp 1 (Standardinställning: Nästa sida)
6. Sidoknapp 2 (Standardinställning: Föregående sida)
7. Anti-glidsidgrepp
8. Dragon LED-lampa
9. 3 g x 2 & 5 g vikter

Justera vikten

1. Öppna luckan som sitter på musens undersida.
2. Placera eller ta ut vikt efter behov.
3. Installera och stäng luckan.

Ελληνικά

Επισκόπηση

1. Αριστερό κουμπί
2. Δεξί κουμπί
3. Τροχός κύλισης
4. Διακόπτης DPI
5. Πλευρικό κουμπί 1 (Προεπιλεγμένη ρύθμιση: Επόμενη σελίδα)
6. Πλευρικό κουμπί 2 (Προεπιλεγμένη ρύθμιση: Προηγούμενη σελίδα)
7. Αντιολισθητική πλευρική λαβή
8. Dragon LED
9. Βάρη 3g x2 & 5g

Προσαρμογή του βάρους

1. Ανοίξτε το κάτω κάλυμμα που βρίσκεται στην κάτω πλευρά του ποντικιού.
2. Τοποθετήστε ή αφαιρέστε το βάρος κατά περίπτωση.
3. Εγκαταστήστε και κλείστε το κάτω κάλυμμα.

Română

Privire de ansamblu

1. Butonul din stânga
2. Butonul din dreapta
3. Rotiță de derulare
4. Comutator DPI
5. Buton lateral 1 (setare implicită: Pagina următoare)
6. Buton lateral 2 (setare implicită: Pagina anterioară)
7. Zonă de prindere laterală antiderapantă
8. LED Dragon
9. Greutăți de 3 g (x2) și de 5 g

Ajustarea greutății

1. Deschideți capacul inferior aflat pe partea inferioară a mouse-ului.
2. Introduceți sau scoateți greutatea după cum este necesar.
3. Puneți la loc și închideți capacul inferior.

Български

Преглед

1. Ляв бутон
2. Десен бутон
3. Скрол бутон
4. Превключвател DPI
5. Страничен бутон 1 (настройка по подразбиране: следваща страница)
6. Страничен бутон 2 (настройка по подразбиране: предишна страница)
7. Странично сцепление срещу приплъзване
8. Мощна LED светлина
9. Тежести 3 g x 2 и 5 g

Регулиране на тежестта

1. Отворете долния капак, разположен от долната страна на мишката.
2. Поставете или отстранете тежестта според необходимото.
3. Поставете и затворете долния капак.

Čeština

Přehled

1. Levé tlačítko
2. Právě tlačítko
3. Kolečko
4. Přepínač DPI
5. Boční tlačítko 1 (výchozí nastavení: další strana)
6. Boční tlačítko 2 (výchozí nastavení: předchozí strana)
7. Protiskluzový postranní úchop
8. LED s obrázkem draka
9. 3g x2 a 5g závaží

Úprava hmotnosti

1. Otevřete spodní kryt na dolní straně myši.
2. Podle potřeby vložte nebo odeberte závaží.
3. Nasadte a zavřete spodní kryt.

Deutsch

Übersicht

1. Linke Taste
2. Rechte Taste
3. Scrollrad
4. DPI-Schalter
5. Seitentaste 1 (Standardeinstellung : Nächste Seite)
6. Seitentaste 2 (Standardeinstellung : Vorherige Seite)
7. Anti-Rutsch-Seitengriff
8. Drachen-LED
9. Ein Fünf-Gramm- und zwei Drei-Gramm-Gewichte

Anpassung des Gewichts

1. Öffnen Sie die Abdeckung an der Unterseite der Maus.
2. Platzieren oder entnehmen Sie die Gewichte je nach Bedarf.
3. Bringen Sie die untere Abdeckung an und verriegeln Sie diese.

Français

Vue d'ensemble

1. Bouton gauche
2. Bouton droit
3. Molette
4. Bouton DPI
5. Bouton latéral 1 (Réglage par défaut : Page suivante)
6. Bouton latéral 2 (Réglage par défaut : Page précédente)
7. Grip latéral antidérapant
8. LED Dragon
9. Poids 3g x2 et 5g

Ajuster le poids

1. Ouvrez la coque inférieure.
2. Placez ou retirez les poids selon vos préférences.
3. Remplacez la coque inférieure.

Русский

Обзор

1. Левая кнопка
2. Правая кнопка
3. Колесо прокрутки
4. Переключатель DPI
5. Боковая кнопка 1 (функция по умолчанию: Вперед)
6. Боковая кнопка 2 (функция по умолчанию: Назад)
7. Нескользкий боковой захват
8. Подсветка логотипа
9. Грузики 3 г x2 и 5 г x1

Регулировка веса мыши

1. Откройте нижнюю крышку мыши.
2. Добавьте или снимите грузики по мере необходимости.
3. Установите и закройте нижнюю крышку.

Español

Información general

1. Botón izquierdo
2. Botón derecho
3. Rueda de desplazamiento
4. Interruptor DPI
5. Botón lateral 1 (Configuración predeterminada: Siguiete página)
6. Botón lateral 2 (Configuración predeterminada: Página anterior)
7. Agarre lateral antideslizante
8. LED de dragón
9. Pesos 3g x2 y 5g

Ajustar el peso

1. Abra la cubierta inferior ubicada en la parte inferior del ratón.
2. Coloque o saque el peso según sea necesario.
3. Instale y cierre la cubierta inferior.

Italiano

Descrizione

1. Pulsante di sinistra
2. Pulsante di destra
3. Rotella di scorrimento
4. Interruttore DPI
5. Pulsante laterale 1 (Impostazione predefinita: Pagina seguente)
6. Pulsante laterale 2 (Impostazione predefinita: Pagina precedente)
7. Presa laterale in gomma antiscivoloamento
8. Dragon LED
9. Pesi 3g x2 & 5g

Regolare il peso

1. Aprire la copertura inferiore, situata sul lato inferiore del mouse.
2. Inserire o rimuovere il peso, secondo necessità.
3. Inserire e chiudere la copertura inferiore.

Türkçe

Genel Bakış

1. Sol Düğme
2. Sağ Düğme
3. Kaydırma Tekeri
4. DPI Anahtarı
5. Yan Düğme 1 (Varsayılan Ayar: Sonraki Sayfa)
6. Yan Düğme 2 (Varsayılan Ayar: Önceki Sayfa)
7. Kaymaz Yan Kavrama
8. Ejderha LED'i
9. 2 adet 3gr ve 1 adet 5gr Ağırlık

Ağırlık Ayarı

1. Farenin alt kısmında bulunan alt kapağı açın.
2. Gerekli kadar ağırlığı yerleştirin veya çıkarın.
3. Alt kapağı takip kapatın.

Polski

Omówienie

1. Lewy przycisk
2. Prawy przycisk
3. Kółko przewijania
4. Przełącznik DPI
5. Przycisk boczny 1 (Ustawienie domyślne: Następna strona)
6. Przycisk boczny 2 (Ustawienie domyślne: Poprzednia strona)
7. Boczny uchwyt antypoślizgowy
8. Dioda LED Dragon
9. Waga 3 g x 2 i 5 g

Korekta wagi

1. Należy otworzyć pokrywę znajdującą się w dolnej części myszy.
2. Zgodnie z potrzebą dodać lub wyjąć ciężarek.
3. Założyć i zamknąć dolną pokrywę.

Português

Visão geral

1. Botão esquerdo
2. Botão direito
3. Roda deslizando
4. Interruptor DPI
5. Botão lateral 1 (definição predefinida: Página seguinte)
6. Botão lateral 2 (definição predefinida: Página anterior)
7. Faixa lateral anti-deslizante
8. LED Dragon
9. 3g x2 & 5g Pesos

Ajustar o peso

1. Abra a tampa inferior localizada no lado inferior no rato.
2. Coloque ou tire o peso, conforme necessário.
3. Instale e feche a tampa inferior.

Nederlands

Overzicht

1. Linker knop
2. Rechter knop
3. Scrollwiel
4. DPI-schakelaar
5. Zijknop 1 (Standaardinstelling: Volgende Pagina)
6. Zijknop 2 (Standaardinstelling: Vorige Pagina)
7. Anti-sliprubber Zijhandgreep
8. Dragon LED
9. 3g x2 & 5g Gewicht

Pas het Gewicht aan

1. Open de het benedenklepje aan de onderkant van de muis.
2. Plaats het gewicht of haal deze er indien nodig uit.
3. Installeer en sluit het benedenklepje.

Norsk

Oversikt

1. Venstre Knapp
2. Høyre Knapp
3. Rullehjul
4. DPI-bryter
5. Sideknapp 1 (standardinnstilling: Neste side)
6. Sideknapp 2 (standardinnstilling: Forrige side)
7. Sklisikkert sidegrep
8. Dragon LED
9. 3 g x 2 og 5 g vekter

Justere vekten

1. Åpne bunndekslet på musens underside.
2. Sett inn eller ta ut vekter etter behov.
3. Installer og lukk bunndekslet.

Dansk

OverSIGT

1. Venstre knap
2. Højre knap
3. Rullehjul
4. DPI-knap
5. Sideknap 1 (Standardindstilling: Næste side)
6. Sideknap 2 (Standardindstilling: Forrige side)
7. Antislip-sidegreb
8. Dragon-lysiode
9. 3 g x 2 og 5 g vægte

Juster vægten

1. Åbn bunddækslet i bunden af musen.
2. Placer eller udtag vægt efter behov.
3. Monter og luk bunddækslet.

Українська

Загальний огляд

1. Ліва кнопка
2. Права кнопка
3. Коліщатко прокручування
4. Перемикач DPI
5. Бічна кнопка 1 (Налаштування за замовчуванням: Наступна сторінка)
6. Бічна кнопка 2 (Налаштування за замовчуванням: Попередня сторінка)
7. Бічна накладка проти ковзання
8. Світлодіодне підсвічування у вигляді дракона
9. Важки 3 г x 2 та 5 г

Налаштуйте вагу

1. Відкрийте нижню кришку, розташовану на задньому боці миші.
2. Встановіть або витягніть важок за потреби.
3. Встановіть та закрийте нижню кришку.

RoHS


限用物質含有情況標示聲明書 RoHS Statements

設備名稱：滑鼠		型號（型式）：GM08					
單元	限用物質及其化學符號						
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr ⁶⁺)	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)	
電路板組件	-	○	○	○	○	○	
外殼	○	○	○	○	○	○	
連接線	○	○	○	○	○	○	
滾輪裝置	○	○	○	○	○	○	

備考 1. "○" 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
備考 2. "-" 係指該項限用物質為排除項目。

产品中有毒有害物質或元素的名称及含量

部件名称	有害物質					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr (VI))	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
印刷电路板組件*	○	○	○	○	○	○
外殼及附件	○	○	○	○	○	○

○：表示该有毒有害物質在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T11363 2006 标准规定的限量要求以下。
×：表示该有毒有害物質至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T11363 2006 标准规定的限量要求。
* 印刷电路板組件: 包括印刷电路板及其零部件、电子元件等。
表中标有 "X" 的所有部件都符合欧盟 ROHS 法规。
 在中华人民共和国境内销售的电子信息产品必须标示此标志。标志内的数字表示在正常的使用状态下的产品环保使用年限。

